

Uitgave
in de Nederlandse taal

Wetgeving

Inhoud

I *Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing*

- ★ **Verordening (EG) nr. 322/97 van de Raad van 17 februari 1997 betreffende de communautaire statistiek** 1
- ★ **Verordening (EG) nr. 323/97 van de Commissie van 21 februari 1997 tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2406/96 van de Raad houdende vaststelling van gemeenschappelijke handelsnormen voor bepaalde visserijproducten** 8
- ★ **Verordening (EG) nr. 324/97 van de Commissie van 21 februari 1997 tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2190/96 wat betreft het B-stelsel van afgifte van uitvoercertificaten in de sector groenten en fruit** 10
- Verordening (EG) nr. 325/97 van de Commissie van 21 februari 1997 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit 11
- Verordening (EG) nr. 326/97 van de Commissie van 21 februari 1997 tot wijziging van de representatieve prijzen en de aanvullende invoerrechten voor bepaalde producten uit de sector suiker 13

II *Besluiten waarvan de publicatie niet voorwaarde is voor de toepassing*

Raad

97/135/EG:

- ★ **Besluit van de Raad van 17 februari 1997 inzake inschrijving door de Europese Gemeenschap op nieuwe aandelen die worden uitgegeven ingevolge het besluit om het kapitaal van de Europese Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling te verdubbelen** 15
- Resolutie nr. 59 — Verhoging van het maatschappelijke kapitaal en inschrijving daarop** 16

97/136/EG:

- * Beschikking van de Raad van 17 februari 1997 waarbij de Lidstaten toestemming wordt verleend op bepaalde, voor specifieke doeleinden gebruikte minerale oliën bestaande verlagingen of vrijstellingen van het accijnsrecht te blijven toepassen overeenkomstig de procedure van artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG 18

Commissie

97/137/EG:

- * Beschikking van de Commissie van 3 februari 1997 waarbij in beginsel wordt erkend dat de dossiers die zijn ingediend voor een grondig onderzoek met het oog op de eventuele opnemng van prosulfuron en cyclanilide in bijlage I van Richtlijn 91/414/EEG van de Raad betreffende het op de markt brengen van gewasbeschermingsmiddelen, volledig zijn ⁽¹⁾ 20

97/138/EG:

- * Beschikking van de Commissie van 3 februari 1997 tot vaststelling van de vorm van de tabellen voor het database-systeem overeenkomstig Richtlijn 94/62/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende verpakking en verpakingsafval ⁽¹⁾ 22

⁽¹⁾ Voor de EER relevante tekst

I

(Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EG) Nr. 322/97 VAN DE RAAD

van 17 februari 1997

betreffende de communautaire statistiek

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, inzonderheid op artikel 213,

Gezien de door de Commissie ingediende ontwerpverordening ⁽¹⁾,

Gezien het advies van het Europees Parlement ⁽²⁾,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité ⁽³⁾,

Gezien het advies van het Europees Monetair Instituut ⁽⁴⁾,

(1) Overwegende dat de Commissie, voor de vervulling van de diverse taken die haar krachtens de bepalingen van het Verdrag zijn opgedragen met het oog op de goede werking en de ontwikkeling van de interne markt, alle relevante informatie moet verzamelen;

(2) Overwegende dat de Gemeenschap voor het formuleren en toepassen van, het toezicht op en de evaluatie van het in het Verdrag vastgestelde beleid haar besluiten moet kunnen baseren op actuele, betrouwbare en relevante communautaire statistieken die van Lidstaat tot Lidstaat vergelijkbaar zijn;

(3) Overwegende dat om de uitvoerbaarheid, samenhang en vergelijkbaarheid van de communautaire statistieken te garanderen, de samenwerking en de coördinatie van de activiteiten moeten worden versterkt van de instanties die op nationaal en communautair niveau bijdragen aan de productie van deze informatie; dat het bepaalde in deze verordening bijdraagt tot de ontwikkeling van een communautair statistisch systeem;

(4) Overwegende dat de genoemde instanties bij de productie van de communautaire statistieken een zo groot mogelijke onpartijdigheid en professionalisme aan de dag moeten leggen en dezelfde beginselen ten

aanzien van hun gedrag en beroepsethiek in acht moeten nemen;

(5) Overwegende dat de Commissie voor de Statistiek van de Verenigde Naties op 14 april 1994 de Grondbeginselen van de Officiële Statistiek heeft aangenomen;

(6) Overwegende dat het voor de voorbereiding en de realisering van de prioritaire communautaire maatregelen op statistisch gebied nodig is statistische programma's ten uitvoer te leggen, waarin rekening wordt gehouden met de op nationaal en communautair vlak beschikbare middelen;

(7) Overwegende dat de vaststelling van het communautair statistisch programma dat door de Raad moet worden aangenomen en de jaarlijkse werkprogramma's die door de Commissie moeten worden aangenomen een bijzonder hechte samenwerking vereist in het kader van het bij Besluit 89/382/EEG, Euratom ⁽⁵⁾ opgerichte Comité statistisch programma;

(8) Overwegende dat deze verordening ten doel heeft een regelgevend kader voor de productie van communautaire statistieken tot stand te brengen; dat maatregelen moeten worden genomen voor de planning van de productie van communautaire statistieken die door middel van specifieke statistische maatregelen zal worden uitgewerkt;

(9) Overwegende dat in deze verordening wordt bepaald dat de nationale instanties en de communautaire instantie verantwoordelijk zijn voor de productie van communautaire statistieken, met inachtneming van het subsidiariteitsbeginsel zoals dit is vastgesteld in artikel 3, onder b), van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap;

(10) Overwegende dat de door de Raad van de Europese Unie voor de diverse statistische gebieden ingestelde comités bij de voorbereiding van de statistische programma's de hun toevertrouwde functies moeten uitoefenen;

⁽¹⁾ PB nr. C 106 van 14. 4. 1994, blz. 22.

⁽²⁾ PB nr. C 109 van 1. 5. 1995, blz. 321.

⁽³⁾ PB nr. C 195 van 18. 7. 1994, blz. 1.

⁽⁴⁾ Advies uitgebracht op 7 februari 1995.

⁽⁵⁾ PB nr. L 181 van 28. 6. 1989, blz. 47.

- (11) Overwegende dat de methoden en de voorwaarden voor de tenuitvoerlegging van het communautair statistisch programma door middel van specifieke statistische maatregelen moeten worden vastgesteld;
- (12) Overwegende dat verspreiding deel uitmaakt van het productieproces van communautaire statistieken;
- (13) Overwegende dat de vertrouwelijke gegevens die de nationale en communautaire statistische instanties voor de productie van de communautaire statistieken moeten verzamelen, beschermd moeten worden teneinde het vertrouwen van de informatieplichtigen te winnen en te behouden; dat de geheimhouding van statistische gegevens in alle Lidstaten op dezelfde beginselen moet zijn gebaseerd;
- (14) Overwegende dat daartoe een in verband met de productie van communautaire statistieken te gebruiken gemeenschappelijke omschrijving van vertrouwelijke gegevens moet worden opgesteld;
- (15) Overwegende dat in deze omschrijving rekening moet worden gehouden met het feit dat uit voor het publiek toegankelijke bronnen betrokken gegevens, door sommige nationale instanties, overeenkomstig nationale wetgeving, als vertrouwelijk worden aangemerkt;
- (16) Overwegende dat de specifieke regels voor de behandeling van gegevens in het kader van de uitvoering van het statistisch programma van de Gemeenschap geen afbreuk zullen doen aan Richtlijn 95/46/EG van het Europees Parlement en de Raad van 24 oktober 1995 betreffende de bescherming van natuurlijke personen in verband met de verwerking van persoonsgegevens en betreffende het vrije verkeer van die gegevens⁽¹⁾;
- (17) Overwegende dat het Verdrag op bepaalde gebieden van de statistische informatie bevoegdheden heeft toegekend aan het Europees Monetair Instituut, die het moet uitoefenen zonder instructies te vragen aan of te aanvaarden van communautaire Instellingen of instanties, regeringen van Lidstaten of enig andere instanties; dat moet worden gezorgd voor een goede coördinatie tussen de desbetreffende taken van de instanties op nationaal en communautair niveau die aan de productie van communautaire statistieken bijdragen enerzijds en de taken van het Europees Monetair Instituut anderzijds;
- (18) Overwegende dat de nationale centrale banken, uiterlijk op de datum waarop het Europees Stelsel van Centrale Banken wordt opgericht, onafhankelijk moeten zijn van de Instellingen of organen van de Gemeenschap, de regeringen van de Lidstaten of enig ander orgaan; dat de Lidstaten tijdens de tweede fase van de Economische en Monetaire Unie het proces op gang moeten brengen en voltooiën dat de nationale centrale banken onafhankelijk zal maken;
- (19) Overwegende dat de Commissie het Comité statistisch programma, het Comité voor monetaire, financiële en betalingsbalansstatistiek, opgericht bij Besluit 91/115/EEG⁽²⁾ en het Europees Raadgevend Comité voor statistische informatie op economisch en sociaal gebied, opgericht bij Besluit 91/116/EEG⁽³⁾ heeft geraadpleegd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

HOOFDSTUK I

Algemene bepalingen

Artikel 1

Deze verordening heeft ten doel een regelgevend kader tot stand te brengen om de productie van communautaire statistieken op systematische en geprogrammeerde wijze te organiseren met het oog op het vaststellen, toepassen, volgen en beoordelen van het communautair beleid.

De nationale instanties en de communautaire instantie zijn respectievelijk op nationaal en op communautair niveau verantwoordelijk voor de productie van communautaire statistieken, met inachtneming van het subsidiariteitsbeginsel.

Om de vergelijkbaarheid van de resultaten te garanderen, worden de communautaire statistieken geproduceerd op basis van uniforme regels en — in bepaalde, naar behoren gemotiveerde gevallen — aan de hand van geharmoniseerde methodes.

Artikel 2

In deze verordening wordt verstaan onder:

- „communautaire statistieken”: kwantitatieve, geaggregeerde en representatieve informatie die wordt verkregen door het verzamelen en systematisch verwerken van gegevens welke bij de uitvoering van het statistisch kaderprogramma van de Gemeenschap overeenkomstig artikel 3, lid 2, worden geproduceerd door de nationale instanties en de communautaire instantie;
- „productie van statistieken”: het proces dat alle activiteiten omvat die nodig zijn voor de verzameling, opslag, verwerking, samenstelling, analyse en verspreiding van statistische informatie;
- „nationale instanties”: de nationale instituten voor de statistiek en andere instanties die door de Lidstaten met de productie van communautaire statistieken belast zijn;
- „communautaire instantie”: de dienst van de Commissie welke door deze Instelling is belast met de uitvoering van taken die zij moet vervullen bij de productie van communautaire statistieken (Eurostat).

⁽¹⁾ PB nr. L 281 van 23. 11. 1995, blz. 31.

⁽²⁾ PB nr. L 59 van 6. 3. 1991, blz. 19.

⁽³⁾ PB nr. L 59 van 6. 3. 1991, blz. 21.

HOOFDSTUK II

Communautair statistisch programma en tenuitvoerlegging*Artikel 3*

1. Op basis van de desbetreffende Verdragsbepalingen stelt de Raad het communautair statistisch programma vast waarin de richtsnoeren, voornaamste sectoren en doelstellingen van de voor ten hoogste vijf jaar geplande maatregelen worden omschreven.

Het communautair statistisch programma is het raamwerk voor de productie van alle communautaire statistieken. Het kan zo nodig worden bijgewerkt.

De Commissie stelt op het einde van de looptijd van het programma een verslag op over de tenuitvoerlegging ervan.

Aan het Comité statistisch programma, alsmede in het kader van hun respectieve bevoegdheden, aan het Europees Raadgevend Comité voor statistische informatie op economisch en sociaal gebied en het Comité voor monetaire, financiële en betalingsbalansstatistiek legt de Commissie ter voorafgaande bestudering de richtsnoeren voor de vaststelling van het communautair statistisch programma voor.

2. Het in het vorige lid bedoelde communautair statistisch programma wordt uitgevoerd door middel van specifieke statistische maatregelen. Deze maatregelen worden vastgesteld:

- a) hetzij door de Raad, overeenkomstig de desbetreffende Verdragsbepalingen;
- b) hetzij door de Commissie, overeenkomstig de voorwaarden van artikel 6 en volgens de procedure van artikel 19;
- c) hetzij in onderlinge overeenstemming tussen de nationale instanties en de communautaire instantie op het gebied van hun respectieve bevoegdheden.

3. Elk jaar, vóór eind mei, legt de Commissie aan het Comité statistisch programma haar werkprogramma voor het volgende jaar voor. Hierin preciseert zij met name:

- de door haar prioritair geachte maatregelen, rekening houdend met de nationale en communautaire beperkingen op financieel gebied;
- de procedures en eventuele rechtsinstrumenten die de Commissie voor de uitvoering van het programma overweegt.

De Commissie houdt zoveel mogelijk rekening met het commentaar van het Comité statistisch programma. De Commissie neemt de maatregelen die zij het meest passend acht.

Artikel 4

Bij haar initiatieven betreffende de in artikel 3, lid 2, onder a) en b), bedoelde specifieke statistische maatregelen vermeldt de Commissie het volgende:

- de motivering van de geplande maatregelen, met name gezien de doelstellingen van het betrokken communautaire beleid,
- de nauwkeurig omschreven doelstellingen met een resultatenprognose,
- de wijze van uitvoering van de maatregelen, de duur daarvan, alsmede de rol van de nationale instanties en de communautaire instantie,
- de rol van de bevoegde gespecialiseerde comités,
- de wijze waarop de last voor de respondenten zo gering mogelijk zal worden gehouden,
- een kosten/batenanalyse, waarbij rekening wordt gehouden met de financiële lasten voor de Gemeenschap en de Lidstaten,
- de internationale statistische aanbevelingen die in de betrokken sectoren in acht moeten worden genomen.

Artikel 5

In de besluiten die de Commissie of de Raad in de in artikel 3, lid 2, onder a) en b), bedoelde gevallen neemt, moeten de elementen worden vastgesteld die nodig zijn om het voor de communautaire statistieken inzake kwaliteit en vergelijkbaarheid vereiste niveau te bereiken.

Artikel 6

De Commissie kan tot een specifieke statistische maatregel als bedoeld in artikel 3, lid 2, onder b), besluiten wanneer de maatregel aan alle volgende voorwaarden voldoet:

- de maatregel loopt niet langer dan één jaar;
- de te verzamelen gegevens moeten bij de bevoegde nationale instanties reeds beschikbaar of toegankelijk zijn of, in uitzonderlijke gevallen, rechtstreeks kunnen worden verzameld;
- alle extra kosten op nationaal niveau worden door de Commissie gedragen.

Artikel 7

Wanneer de communautaire statistieken het resultaat zijn van een overeenkomst tussen de nationale instanties en de communautaire instantie, als bedoeld in artikel 3, lid 2, onder c), vloeit hieruit voor de respondenten geen verplichting voort, tenzij deze verplichting door de nationale wetgeving wordt opgelegd.

Artikel 8

Behoudens een andersluidende bepaling in een wetgevingsbesluit van de Raad, zijn de nationale instanties verantwoordelijk voor de uitvoering van de specifieke statistische maatregelen. Indien de nationale instanties de

maatregelen niet uitvoeren, kunnen de specifieke statistische maatregelen met de uitdrukkelijke instemming van de betrokken nationale instantie worden uitgevoerd door de communautaire instantie.

Artikel 9

Met het oog op de noodzakelijke samenhang tussen de voor hun eigen informatiebehoefte geproduceerde statistieken, werken de Commissie en het Europees Monetair Instituut nauw samen, rekening houdend met de beginselen van artikel 10. Het Comité voor monetaire, financiële en betalingsbalansstatistiek wordt binnen de grenzen van zijn bevoegdheden bij deze samenwerking betrokken.

Hoewel het Europees Monetair Instituut en de Nationale Centrale Banken niet deelnemen aan de productie van communautaire statistieken, kunnen de nationale instanties en de communautaire instantie, naar analogie met artikel 3, lid 2, onder c), na een overeenkomst tussen een Nationale Centrale Bank en de communautaire instantie, op het gebied van hun respectieve bevoegdheden en onverminderd nationale regelingen tussen de Nationale Centrale Bank en de nationale instanties bij de productie van communautaire statistieken rechtstreeks of onrechtstreeks gebruikmaken van door de Centrale Bank geproduceerde gegevens.

HOOFDSTUK III

Beginselen

Artikel 10

Teneinde zowel op deontologisch als op professioneel gebied de best mogelijke kwaliteit te garanderen zullen de communautaire statistieken op basis van de volgende beginselen worden geproduceerd: onpartijdigheid, betrouwbaarheid, relevantie, kosteneffectiviteit, statistische geheimhouding en doorzichtigheid.

Deze beginselen worden als volgt omschreven:

„onpartijdigheid” is een objectieve, wetenschappelijke en onbevooroordeelde wijze om communautaire statistieken te produceren, zonder inmenging van politieke of andere belangengroepen, met name ten aanzien van de keuze van de technieken, de definities en methoden die het meest geschikt zijn om de vastgestelde doelstellingen te verwezenlijken. Onpartijdigheid houdt in dat de statistieken zo spoedig mogelijk voor alle gebruikers (de Instellingen van de Gemeenschap, de regeringen, de economische en sociale subjecten, de academische wereld en het grote publiek) beschikbaar zijn;

„betrouwbaarheid” is de eigenschap dat communautaire statistieken een zo getrouw mogelijk beeld geven van de realiteit die zij geacht worden weer te geven. Betrouwbaarheid houdt in dat wetenschappelijke criteria worden

gebruikt voor de keuze van bronnen, methoden en werkwijzen. Informatie over het waarnemingsgebied, de methodologie, de procedures en bronnen verhoogt eveneens de betrouwbaarheid van de gegevens;

„relevantie” houdt in dat bij de productie van communautaire statistieken wordt uitgegaan van duidelijk vastgestelde behoeften die uit de doelstellingen van de Gemeenschap voortvloeien. Deze behoeften bepalen de gebieden, de frequentie en de schaal van de statistieken waarbij nieuwe demografische, economische, sociale en milieuontwikkelingen steeds in het oog moeten worden gehouden. De verzameling van gegevens moet beperkt blijven tot hetgeen nodig is om de beoogde resultaten te bereiken. De productie van communautaire statistieken die voor de doelstellingen van de Gemeenschap niet meer van belang zijn, moet worden gestaakt;

„kosteneffectiviteit” betekent dat optimaal gebruik wordt gemaakt van alle beschikbare middelen en de last voor de respondenten zo gering mogelijk wordt gehouden. De arbeidsbelasting en de kosten die de productie van statistieken met zich brengt moeten in verhouding staan tot het belang van de nagestreefde resultaten/voordelen;

„statistische geheimhouding” betekent dat gegevens die verband houden met afzonderlijke statistische eenheden en rechtstreeks voor statistische doeleinden zijn verzameld of onrechtstreeks aan administratieve of andere bronnen zijn ontleend, worden beschermd tegen iedere schending van het individuele recht op geheimhouding. Het impliceert dat niet-statistisch gebruik van de verkregen gegevens en onwettige openbaarmaking voorkomen moeten worden;

„doorzichtigheid” impliceert het recht van de respondenten op informatie over de rechtsgrondslag, de doeleinden waarvoor om de gegevens wordt verzocht en de aangenomen beschermingsmaatregelen. De met de verzameling van communautaire statistieken belaste instanties nemen de nodige maatregelen om deze informatie te verstrekken.

HOOFDSTUK IV

Verspreiding

Artikel 11

1. Onder verspreiding wordt de activiteit verstaan waardoor communautaire statistieken toegankelijk worden gemaakt voor de gebruikers.

2. De verspreiding wordt aldus geregeld dat een gemakkelijke en onpartijdige toegang tot de communautaire statistieken in de gehele Europese Gemeenschap gegarandeerd is.

3. De communautaire statistieken worden door de communautaire instantie en de nationale instanties binnen hun respectieve bevoegdheden verspreid.

Artikel 12

De statistische resultaten op communautair niveau worden verspreid met dezelfde frequentie als de toezending aan de communautaire instantie van de beschikbare resultaten op nationaal niveau. De verspreiding geschiedt zoveel mogelijk en zonder de kwaliteit op communautair niveau in het gedrang te brengen vóór de volgende nationale resultaten aan de communautaire instantie moeten worden toegezonden.

HOOFDSTUK V

Statistische geheimhouding*Artikel 13*

1. Gegevens die door de nationale instanties en de communautaire instantie worden gebruikt om communautaire statistieken te produceren, worden als vertrouwelijk beschouwd indien hierdoor statistische eenheden direct of indirect kunnen worden geïdentificeerd en aldus individuele gegevens worden onthuld.

Teneinde vast te stellen of een statistische eenheid kan worden geïdentificeerd, wordt rekening gehouden met alle middelen die redelijkerwijze door een derde partij kunnen worden gebruikt om de desbetreffende eenheid te identificeren.

2. In afwijking van lid 1 worden gegevens afkomstig uit bronnen die overeenkomstig de nationale wetgeving bij de nationale instanties voor het publiek beschikbaar zijn en blijven, niet beschouwd als vertrouwelijk.

Artikel 14

Vertrouwelijke gegevens die niet tot directe identificatie kunnen leiden mogen tussen de nationale instanties en tussen de nationale instanties en de communautaire instantie worden overgedragen wanneer deze overdracht noodzakelijk is voor de productie van specifieke communautaire statistieken. Voor elke andere overdracht moet de nationale instantie die de gegevens heeft verzameld, haar uitdrukkelijke toestemming verlenen.

Artikel 15

Vertrouwelijke gegevens die uitsluitend voor de productie van communautaire statistieken zijn verkregen, worden door de nationale instanties en de communautaire instantie uitsluitend voor statistische doeleinden gebruikt tenzij de respondenten ondubbelzinnig hebben ingestemd met het gebruik ervan voor enig ander doel.

Artikel 16

1. Teneinde de last voor de respondenten te beperken, en met inachtneming van lid 2, hebben de nationale

instanties en de communautaire instantie toegang tot administratieve bestanden op de verschillende gebieden van hun eigen openbaar bestuur, voor zover deze gegevens noodzakelijk zijn om communautaire statistieken te produceren.

2. De praktische regelingen en de beperkingen en de voorwaarden worden, waar nodig, vastgesteld door de Lid-Staten en de Commissie binnen de grenzen van hun respectieve bevoegdheden.

3. Het gebruik door de nationale instanties of door de communautaire instantie van vertrouwelijke gegevens uit administratieve of andere bronnen ten behoeve van de productie van communautaire statistieken laat het gebruik van deze gegevens voor de doelstellingen waarvoor zij oorspronkelijk waren verzameld, onverlet.

Artikel 17

1. De met de productie van de gegevens belaste nationale instantie kan voor wetenschappelijke doeleinden toegang verlenen tot voor communautaire statistieken verkregen vertrouwelijke gegevens, indien het niveau van bescherming in het land van oorsprong en, in voorkomend geval, in het land van gebruik, onderworpen is aan de in artikel 18 omschreven beschermingsmaatregelen.

2. De communautaire instantie kan overeenkomstig artikel 14 voor wetenschappelijke doeleinden toegang verlenen tot aan haar overgedragen vertrouwelijke gegevens, indien de nationale instantie die de gegevens heeft verstrekt uitdrukkelijk met zulk een gebruik heeft ingestemd.

Artikel 18

1. Op nationaal en communautair niveau worden alle wetgevende, administratieve, technische en organisatorische maatregelen genomen die voor de fysieke en logische bescherming van vertrouwelijke gegevens en voor het voorkomen van enige onwettige openbaarmaking en gebruik voor niet-statistische doeleinden bij de verspreiding van communautaire statistieken nodig zijn.

2. Degenen die namens de nationale instanties of de communautaire instantie toegang hebben tot gegevens die ingevolge de communautaire wetgeving onder de statistische geheimhoudingsplicht vallen, zijn ook nog na beëindiging van hun functies aan deze geheimhouding onderworpen.

HOOFDSTUK VI

Slotbepalingen*Artikel 19*

1. In het in artikel 3, lid 2, onder b), bedoelde geval wordt de Commissie bijgestaan door het Comité statistisch programma.

2. De vertegenwoordiger van de Commissie legt het comité een ontwerp van de te nemen maatregelen voor. Het comité brengt advies uit over dit ontwerp binnen een termijn die de voorzitter kan vaststellen naar gelang van de urgentie van de materie. Het comité spreekt zich uit met de meerderheid van stemmen die in artikel 148, lid 2, van het Verdrag is voorgeschreven voor de aanneming van de besluiten die de Raad op voorstel van de Commissie dient te nemen. Bij stemming in het comité worden de stemmen van de vertegenwoordigers van de Lidstaten gewogen overeenkomstig genoemd artikel. De voorzitter neemt niet aan de stemming deel.

3. a) De Commissie stelt de beoogde maatregelen vast wanneer zij in overeenstemming zijn met het advies van het comité.

b) Wanneer de beoogde maatregelen niet in overeenstemming zijn met het advies van het comité of indien geen advies wordt uitgebracht, dient de Commissie onverwijld bij de Raad een voorstel in betreffende de te nemen maatregelen. De Raad besluit met gekwalificeerde meerderheid van stemmen.

Indien de Raad, na verloop van een termijn van drie maanden na de indiening van het voorstel bij de Raad, geen besluit heeft genomen, worden de voorgestelde maatregelen door de Commissie vastgesteld.

Artikel 20

1. Bij de aanneming van de maatregelen die nodig zijn voor de tenuitvoerlegging van hoofdstuk V en in het bijzonder van de maatregelen die ervoor moeten zorgen dat alle nationale instanties en de communautaire instantie dezelfde beginselen en minimumnormen hanteren om de openbaarmaking van vertrouwelijke communautaire statistische gegevens te voorkomen alsmede van de voorwaarden voor de toegang voor wetenschappelijke doeleinden tot vertrouwelijke gegevens die door de communautaire instantie worden bijgehouden, overeenkomstig artikel 17, lid 2, wordt de Commissie bijgestaan door het in artikel 7 van Verordening (Euratom, EEG) nr. 1588/90 van de Raad⁽¹⁾ van 11 juni 1990 betreffende de toezending van onder de statistische geheimhoudingsplicht vallende gegevens aan het Bureau voor de Statistiek van de Europese Gemeenschappen ingestelde Comité statistisch geheim.

2. De vertegenwoordiger van de Commissie legt het comité een ontwerp van de te nemen maatregelen voor. Het comité brengt advies uit over dit ontwerp binnen een termijn die de voorzitter kan vaststellen naar gelang van de urgentie van de materie. Het comité spreekt zich uit met de meerderheid van stemmen die in artikel 148, lid 2, van het Verdrag is voorgeschreven voor de aanneming van de besluiten die de Raad op voorstel van de

Commissie dient te nemen. Bij stemming in het comité worden de stemmen van de vertegenwoordigers van de Lidstaten gewogen overeenkomstig genoemd artikel. De voorzitter neemt niet aan de stemming deel.

3. a) De Commissie stelt maatregelen vast die onmiddellijk van toepassing zijn.

b) Indien deze maatregelen echter niet in overeenstemming zijn met het advies dat het comité heeft uitgebracht, worden zij onverwijld door de Commissie ter kennis van de Raad gebracht.

In dat geval stelt de Commissie de toepassing van de maatregelen waartoe zij heeft besloten uit voor een termijn van drie maanden vanaf de datum van kennisgeving aan de Raad.

De Raad kan binnen de in de voorgaande alinea genoemde termijn met een gekwalificeerde meerderheid van stemmen een andersluidend besluit nemen.

Artikel 21

1. Deze verordening is van toepassing onverminderd Richtlijn 95/46/EG.

2. Artikel 2, punt 1, van Verordening (Euratom, EEG) nr. 1588/90 wordt vervangen door:

„1. Onder vertrouwelijke statistische gegevens worden verstaan de gegevens omschreven in artikel 13 van Verordening (EG) nr. 322/97 van de Raad van 17 februari 1997 betreffende de communautaire statistiek (*).

(*) PB nr. L 52 van 22. 2. 1997, blz. 1.”

Artikel 22

De op basis van bestaande wetgevingsbesluiten van de Gemeenschap geproduceerde statistieken worden als communautaire statistieken beschouwd, ongeacht de besluitvormingsprocedure waarmee zij ten uitvoer worden gelegd.

De statistieken die door de nationale instanties en communautaire instantie zijn of zullen worden geproduceerd bij de uitvoering van het kaderprogramma van prioritaire maatregelen op het gebied van de statistische informatie 1993-1997, als ingesteld bij Beschikking 93/464/EEG⁽²⁾, worden beschouwd als communautaire statistieken.

Artikel 23

Deze verordening treedt in werking op de twintigste dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

⁽¹⁾ PB nr. L 151 van 15. 6. 1990, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 219 van 28. 8. 1993, blz. 1.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 17 februari 1997.

Voor de Raad

De Voorzitter

G. ZALM

VERORDENING (EG) Nr. 323/97 VAN DE COMMISSIE

van 21 februari 1997

tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2406/96 van de Raad houdende vaststelling van gemeenschappelijke handelsnormen voor bepaalde visserijproducten

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 3759/92 van de Raad van 17 december 1992 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector visserijproducten en producten van de aquacultuur⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 3318/94⁽²⁾, en met name op artikel 2, lid 4,Overwegende dat bij Verordening (EG) nr. 2406/96 van de Raad⁽³⁾, met name een nieuwe grootte-indeling voor haring van de soort *Clupea harengus* is ingesteld; dat voor Oostzee-haring bij deze nieuwe indeling een specifieke grootteklasse voor benoorden 59° 30' noorderbreedte gevangen en aangevoerde producten is vastgesteld, maar dat de vroeger voor de gehele Oostzee geldende grootteklasse is weggelaten;

Overwegende dat door deze weglating geen rekening wordt gehouden met de specifieke productie- en verkoopvoorwaarden voor het betrokken product dat in de Oostzee ten zuiden van 59° 30' noorderbreedte wordt gevangen; dat bijgevolg de passende grootte-indeling voor dit product opnieuw moet worden ingesteld door Verordening (EG) nr. 2406/96 dienovereenkomstig te wijzigen;

Overwegende dat deze wijziging een technische aanpassing van de gemeenschappelijke handelsnormen als bedoeld in artikel 2, lid 4, van Verordening (EEG) nr. 3759/92 is;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor visserijproducten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*In bijlage II bij Verordening (EG) nr. 2406/96 wordt de grootte-indeling voor haring (*Clupea harengus*) uit de Oostzee gewijzigd zoals is aangegeven in de bijlage bij deze verordening.*Artikel 2*Deze verordening treedt in werking op de zevende dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing met ingang van 1 januari 1997.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 21 februari 1997.

Voor de Commissie

Emma BONINO

Lid van de Commissie⁽¹⁾ PB nr. L 388 van 31. 12. 1992, blz. 1.⁽²⁾ PB nr. L 350 van 31. 12. 1994, blz. 15.⁽³⁾ PB nr. L 334 van 23. 12. 1996, blz. 1.

BIJLAGE

Wijziging van de grootte-indeling voor Oostzee-haring

Soort	Grootte	Kg/vis	Aantal stuks/kg
Haring (<i>Clupea harengus</i>)	1	0,25 of meer	4 of minder
	2	0,125 tot 0,25	5 tot 8
	3	0,085 tot 0,125	9 tot 11
	4 a)	0,05 tot 0,085	12 tot 20
Oostzee-haring, gevangen en aangevoerd ten zuiden van 59° 30' NB	b)	0,036 tot 0,085	12 tot 27
Oostzee-haring, gevangen en aangevoerd ten zuiden van 59° 30' NB	5	0,031 tot 0,085	12 tot 32

VERORDENING (EG) Nr. 324/97 VAN DE COMMISSIE

van 21 februari 1997

tot wijziging van Verordening (EG) nr. 2190/96 wat betreft het B-stelsel van afgifte van uitvoercertificaten in de sector groenten en fruit

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2200/96 van de Raad van
28 oktober 1996 houdende een gemeenschappelijke orde-
ning der markten in de sector groenten en fruit⁽¹⁾, en met
name op artikel 35, lid 11,

Overwegende dat bij Verordening (EG) nr. 2190/96 van de
Commissie⁽²⁾, gewijzigd bij Verordening (EG) nr.
26/97⁽³⁾, de bepalingen inzake de toekenning van uitvoer-
restituties in de sector groenten en fruit zijn vastgesteld;

Overwegende dat bij artikel 5, lid 2 bis van Verordening
(EG) nr. 2190/96 is bepaald dat de bestemming of de
groep bestemmingen wordt vermeld, en dat het daarom
dienstig is expliciet te bepalen dat de in artikel 5, lid 5,
van voornoemde verordening bedoelde afwijzing van
aanvragen na een bepaalde datum en de in artikel 5, lid 6,
van genoemde verordening bedoelde verminderingen van
de restitutievoeten of de gevraagde hoeveelheden naar
bestemming of groep bestemmingen worden gedifferentieerd;

Overwegende dat, om de administratie van het B-stelsel te
vereenvoudigen, de hoeveelheden die betrekking hebben
op op grond van artikel 5, lid 5, afgewezen certificaataan-
vragen niet mogen worden opgenomen in de in artikel 5,
lid 4, van Verordening (EG) nr. 2190/96 bedoelde mede-
deling;

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 21 februari 1997.

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor groenten en fruit,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Artikel 5 van Verordening (EG) nr. 2190/96 wordt als volgt gewijzigd:

1. De volgende alinea wordt toegevoegd aan lid 4:
„In deze mededeling worden niet de hoeveelheden opgenomen waarvoor de aanvragen op grond van lid 5 van dit artikel worden afgewezen.”.
2. In lid 5 worden de woorden „van een product” vervangen door de woorden „van een product voor een bestemming of een groep bestemmingen”.
3. In lid 6 worden de woorden „voor elk product” vervangen door de woorden „voor elk product en voor elke bestemming of groep bestemmingen”.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB nr. L 297 van 21. 11. 1996, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 292 van 15. 11. 1996, blz. 12.

⁽³⁾ PB nr. L 6 van 10. 1. 1997, blz. 9.

VERORDENING (EG) Nr. 325/97 VAN DE COMMISSIE**van 21 februari 1997****tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3223/94 van de
Commissie van 21 december 1994 houdende uitvoerings-
bepalingen van de invoerregeling voor groenten en
fruit⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG)
nr. 2375/96⁽²⁾, en met name op artikel 4, lid 1,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 3813/92 van de Raad van
28 december 1992 betreffende de rekeneenheid en de
omrekeningskoersen die in het kader van het gemeen-
schappelijk landbouwbeleid moeten worden toegepast⁽³⁾,
laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 150/95⁽⁴⁾,
en met name op artikel 3, lid 3,

Overwegende dat in Verordening (EG) nr. 3223/94 op
grond van de multilaterale handelsbesprekingen in het
kader van de Uruguay-Ronde de criteria zijn vastgesteld
aan de hand waarvan de Commissie voor de producten en

de periodes die in de bijlage bij die verordening zijn
vermeld, de forfaitaire waarden bij invoer uit derde landen
vaststelt;

Overwegende dat op grond van de bovenvermelde criteria
de forfaitaire invoerwaarden moeten worden vastgesteld
op de in de bijlage bij deze verordening vermelde niveaus,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in artikel 4 van Verordening (EG) nr. 3223/94
bedoelde forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld
zoals aangegeven in de tabel in de bijlage bij deze veror-
dening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 22 februari 1997.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in
elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 21 februari 1997.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB nr. L 337 van 24. 12. 1994, blz. 66.

⁽²⁾ PB nr. L 325 van 14. 12. 1996, blz. 5.

⁽³⁾ PB nr. L 387 van 31. 12. 1992, blz. 1.

⁽⁴⁾ PB nr. L 22 van 31. 1. 1995, blz. 1.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 21 februari 1997 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit

(in ecu/100 kg)

GN-code	Code derde landen (1)	Forfaitaire invoerwaarde
0702 00 15	052	54,1
	204	56,2
	212	113,8
	624	126,3
	999	87,6
0707 00 10	052	94,2
	053	180,2
	068	74,2
	624	203,7
	999	138,1
0709 10 10	220	158,7
0709 90 73	999	158,7
	052	132,6
0805 10 01, 0805 10 05, 0805 10 09	204	123,4
	999	128,0
	052	37,9
	204	37,6
	212	54,8
	220	30,6
	448	26,2
	464	50,5
	600	40,4
	624	50,2
0805 20 11	999	41,0
	204	64,1
	999	64,1
0805 20 13, 0805 20 15, 0805 20 17, 0805 20 19	052	53,0
	204	75,1
	220	55,1
	247	64,5
	400	79,3
	464	78,5
	600	90,1
	624	77,0
	999	71,6
	0805 30 20	052
400		72,0
600		62,6
999		65,8
0808 10 51, 0808 10 53, 0808 10 59	060	58,8
	064	56,3
	400	76,8
	404	74,8
	512	107,6
	528	115,2
	999	81,6
	064	77,0
0808 20 31	388	76,7
	400	111,4
	512	68,9
	528	74,3
	624	77,1
	999	80,9

(1) Landennomenclatuur vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 68/96 van de Commissie (PB nr. L 14 van 19. 1. 1996, blz. 6). De code „999” staat voor „andere oorsprong”.

VERORDENING (EG) Nr. 326/97 VAN DE COMMISSIE

van 21 februari 1997

tot wijziging van de representatieve prijzen en de aanvullende invoerrechten voor bepaalde producten uit de sector suiker

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1785/81 van de Raad van
30 juni 1981 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector suiker⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij
Verordening (EG) nr. 1599/96⁽²⁾,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1423/95 van de
Commissie van 23 juni 1995 tot vaststelling van de
uitvoeringsbepalingen voor de invoer van producten uit
de sector suiker, andere dan melasse⁽³⁾, laatstelijk gewij-
zigd bij Verordening (EG) nr. 1127/96⁽⁴⁾, en met name
op artikel 1, lid 2, tweede alinea, en artikel 3, lid 1,

Overwegende dat de representatieve prijzen en de aanvul-
lende invoerrechten voor witte suiker, ruwe suiker en
bepaalde stropen zijn vastgesteld bij Verordening (EG)
nr. 1195/96 van de Commissie⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij
Verordening (EG) nr. 319/97⁽⁶⁾;

Overwegende dat toepassing van de in Verordening (EG)
nr. 1423/95 bedoelde voorschriften en bepalingen op de
gegevens waarover de Commissie thans beschikt, ertoe
leidt de momenteel geldende bedragen te wijzigen en vast
te stellen zoals vermeld in de bijlage bij deze verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De representatieve prijzen en de aanvullende invoer-
rechten voor de in artikel 1 van Verordening (EG)
nr. 1423/95 bedoelde producten worden vastgesteld zoals
aangegeven in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 22 februari 1997.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in
elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 21 februari 1997.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB nr. L 177 van 1. 7. 1981, blz. 4.

⁽²⁾ PB nr. L 206 van 16. 8. 1996, blz. 43.

⁽³⁾ PB nr. L 141 van 24. 6. 1995, blz. 16.

⁽⁴⁾ PB nr. L 150 van 25. 6. 1996, blz. 12.

⁽⁵⁾ PB nr. L 161 van 29. 6. 1996, blz. 3.

⁽⁶⁾ PB nr. L 319 van 21. 2. 1997, blz. 46.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 21 februari 1997 tot wijziging van de representatieve prijzen en de bedragen van de aanvullende invoerrechten voor witte suiker, ruwe suiker en producten van GN-code 1702 90 99

(in ecu)

GN-code	Representatieve prijs per 100 kg netto van het betrokken product	Aanvullend recht per 100 kg netto van het betrokken product
1701 11 10 ⁽¹⁾	23,85	4,37
1701 11 90 ⁽¹⁾	23,85	9,61
1701 12 10 ⁽¹⁾	23,85	4,18
1701 12 90 ⁽¹⁾	23,85	9,18
1701 91 00 ⁽²⁾	26,16	12,15
1701 99 10 ⁽²⁾	26,16	7,63
1701 99 90 ⁽²⁾	26,16	7,63
1702 90 99 ⁽³⁾	0,26	0,39

⁽¹⁾ Vaststelling voor de standaardkwaliteit als gedefinieerd in artikel 1 van de gewijzigde Verordening (EEG) nr. 431/68 van de Raad (PB nr. L 89 van 10. 4. 1968, blz. 3).

⁽²⁾ Vaststelling voor de standaardkwaliteit als gedefinieerd in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 793/72 van de Raad (PB nr. L 94 van 21. 4. 1972, blz. 1).

⁽³⁾ Vaststelling per procent sacharose.

II

(Besluiten waarvan de publicatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

RAAD

BESLUIT VAN DE RAAD

van 17 februari 1997

inzake inschrijving door de Europese Gemeenschap op nieuwe aandelen die worden uitgegeven ingevolge het besluit om het kapitaal van de Europese Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling te verdubbelen

(97/135/EG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, inzonderheid op artikel 235,

Gezien het voorstel van de Commissie ⁽¹⁾,

Gezien het advies van het Europees Parlement ⁽²⁾,

Overwegende dat het oorspronkelijke kapitaal van de Europese Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling was vastgesteld op 10 miljard ecu, waarvan de Gemeenschap 3 procent geplaatst heeft;

Overwegende dat de werkzaamheden van de Bank de in de Overeenkomst tot oprichting van de Bank ⁽³⁾ vastgelegde maxima, die afhankelijk zijn van de omvang van het kapitaal van de Bank, niet mogen overschrijden; dat de Bank deze maxima naar verwachting in 1997 zal bereiken;

Overwegende dat op grond van artikel 4, lid 3, van de Overeenkomst de Gouverneurs van de Bank op 15 april 1996 tijdens hun jaarvergadering te Sofia besloten hebben het maatschappelijke kapitaal van de Bank te verdubbelen;

Overwegende dat ingevolge dat besluit de Gemeenschap gerechtigd is in te schrijven op 30 000 nieuwe aandelen met een waarde van 10 000 ecu per aandeel;

Overwegende dat de inschrijving op deze nieuwe aandelen door de Gemeenschap noodzakelijk is om de doelstellingen van de Gemeenschap op het gebied van de

externe economische betrekkingen te verwezenlijken; dat het Verdrag slechts in artikel 235 bevoegdheden voor de aanneming van het onderhavige besluit bevat,

BESLUIT:

Artikel 1

De Europese Gemeenschap schrijft in op 30 000 nieuwe aandelen met een waarde van 10 000 ecu per aandeel van de Europese Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling, overeenkomstig de voorwaarden van Resolutie nr. 59 van de Raad van Gouverneurs waarvan de tekst in de bijlage is opgenomen.

Artikel 2

De Voorzitter van de Raad verricht namens de Gemeenschap de nederlegging van de vereiste akte van inschrijving.

Artikel 3

Dit besluit wordt bekendgemaakt in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Gedaan te Brussel, 17 februari 1997.

Voor de Raad

De Voorzitter

G. ZALM

⁽¹⁾ PB nr. C 288 van 1. 10. 1996, blz. 42.

⁽²⁾ PB nr. C 33 van 3. 2. 1997.

⁽³⁾ PB nr. L 372 van 31. 12. 1990, blz. 4.

RESOLUTIE Nr. 59**Verhoging van het maatschappelijke kapitaal en inschrijving daarop**

DE RAAD VAN GOUVERNEURS,

Overwegende hetgeen volgt:

De Raad van Bewind van de Bank heeft, na overeenkomstig Resolutie nr. 50 van de Raad van Gouverneurs een studie te hebben verricht naar de toekomstige behoefte van de Bank aan middelen, aan de Raad van Gouverneurs een verslag daarover voorgelegd.

De Raad van Gouverneurs, die het verslag en de bijgevoegde bijlagen en aanhangsels bestudeerd heeft, ondersteunt volledig de daarin vervatte bevindingen en aanbevelingen en heeft geconcludeerd dat een verhoging van het maatschappelijke kapitaal van de Bank noodzakelijk is.

De Raad van Bewind heeft voorgesteld dat elk lid en elk mogelijk toekomstig lid overeenkomstig Resolutie nr. 30 van de Raad van Gouverneurs onder bepaalde voorwaarden gerechtigd is in te schrijven op aandelen van het nieuwe maatschappelijke kapitaal, zulks naar rato van het totale aantal aandelen waarop het lid heeft ingeschreven, respectievelijk waarop het mogelijk toekomstige lid overeenkomstig Resolutie nr. 30 van de Raad van Gouverneurs gerechtigd kan worden in te schrijven,

HEEFT DE VOLGENDE RESOLUTIE AANGENOMEN:

Het maatschappelijke kapitaal van de Bank wordt verhoogd en op de navolgende voorwaarden kan op aandelen van het aldus verhoogde kapitaal worden ingeschreven.

1. Verhoging van het maatschappelijke kapitaal

- a) Het maatschappelijke kapitaal van de Bank wordt op de in punt 4.a) van deze resolutie vastgestelde ingangsdatum verhoogd met 1 000 000 aandelen met een nominale waarde van 10 000 ecu elk.
- b) Van het bij deze resolutie verhoogde maatschappelijke kapitaal wordt het aantal hele aandelen tot maximaal 100 procent van het aantal aandelen waarop elk lid onmiddellijk voorafgaand aan de ingangsdatum ingeschreven heeft, respectievelijk waarop het mogelijk toekomstige lid overeenkomstig Resolutie nr. 30 van de Raad van Gouverneurs gerechtigd kan worden in te schrijven, opengesteld voor inschrijving door deze leden en mogelijk toekomstige leden, overeenkomstig punt 2 van deze resolutie.
- c) De aandelen van het bij deze resolutie verhoogde maatschappelijke kapitaal waarop niet overeenkom-

stig punt 2 van deze resolutie wordt ingeschreven, worden in portefeuille gehouden voor eerste inschrijvingen door nieuwe leden en voor bijzondere verhogingen van de inschrijvingen van individuele leden, die door de Raad van Gouverneurs op grond van artikel 5, leden 2 en 4, van de Overeenkomst tot oprichting van de Bank kunnen worden vastgesteld.

2. Inschrijvingen

- a) Elk lid en elk mogelijk toekomstige lid als bedoeld in het bovenstaande punt 1.b) is gerechtigd a pari in te schrijven op het aantal hele aandelen tot maximaal 100 % van het aantal aandelen waarop het lid onmiddellijk voorafgaand aan de ingangsdatum ingeschreven heeft, respectievelijk waarop het mogelijk toekomstige lid gerechtigd kan worden in te schrijven. Alle inschrijvingen geschieden op de in deze resolutie bepaalde voorwaarden en omvatten in elk geval volgestorte en opvraagbare aandelen in een zodanige verhouding dat 22,5 procent (of een percentage zo dicht mogelijk daarbij) van de geplaatste aandelen volgestorte hele aandelen zijn en dat het resterende gedeelte opvraagbaar is.
- b) Elk lid of mogelijk toekomstige lid als bedoeld in bovenstaand punt 1.b), dat overeenkomstig deze resolutie wenst in te schrijven, moet bij de Bank de volgende documenten in een voor de Bank aanvaardbare vorm neerleggen:
 - i) een akte van inschrijving, waarbij het lid inschrijft op het aantal gestorte en opvraagbare aandelen dat in de akte wordt vermeld;
 - ii) een bevestiging dat het lid alle wettelijke en andere maatregelen van intern recht genomen heeft die noodzakelijk zijn om de inschrijving te kunnen doen; en
 - iii) een verbintenis dat het lid alle informatie over dergelijke maatregelen waar de bank om kan verzoeken, zal verschaffen.

Deze documenten moeten uiterlijk 15 april 1997 worden neergelegd of op een latere door de Raad van Bewind vast te stellen datum, doch uiterlijk 31 december 1997.

- c) Elke akte van inschrijving treedt in werking op de ingangsdatum en de inschrijving op grond van de akte wordt geacht op die datum te zijn gedaan, of op de datum waarop de Bank het inschrijvende lid meedeelt dat de door het lid overeenkomstig punt 2.b) van deze resolutie neergelegde documenten voor de Bank voldoende zijn, indien dit tijdstip later valt dan de ingangsdatum.

- d) Als documenten die voor de Bank voldoende zijn en waarmee wordt ingeschreven op het totale aantal aandelen dat in punt 4.a) van deze resolutie vermeld wordt, niet op de ingangsdatum zijn neergelegd, kan de Raad van Bewind verklaren dat de reeds door de leden neergelegde akten van inschrijving en de daarmee gedane inschrijvingen met onmiddellijke ingang in werking treden, onverminderd enige andere bepaling van deze resolutie, mits een dergelijke maatregel door de Raad van Bewind geacht wordt in het beste operationele belang van de Bank te zijn en mits de akten van inschrijving die reeds zijn neergelegd en in de nabije toekomst naar verwachting worden neergelegd, naar het oordeel van de Raad van Bewind bij elkaar genomen het in punt 4.a) vermelde totale aantal aandelen voldoende benaderen.
- e) Onverminderd enige andere bepaling in deze resolutie is geen mogelijk toekomstig lid als bedoeld in bovenstaand punt 1.b) op grond van deze resolutie gerechtigd in te schrijven op aandelen, tot het tijdstip waarop het mogelijk toekomstige lid overeenkomstig Resolutie nr. 30 en enige andere toepasselijke resolutie of resoluties van de Raad van Gouverneurs lid van de Bank is geworden.

3. Betaling voor gestorte aandelen

- a) Betaling voor de te storten aandelen waarop overeenkomstig deze resolutie wordt ingeschreven, geschiedt in acht gelijke jaarlijkse termijnen. De eerste termijn moet worden betaald op uiterlijk 15 april 1998 en de resterende termijnen moeten in de daarop volgende jaren telkens uiterlijk op de betalingsdatum van de eerste termijn voldaan worden, met dien verstande dat een lid na overleg met de Bank betalingen mag verrichten op voorwaarden die voor de Bank gunstiger zijn dan die welke in de voorgaande bepalingen van dit punt opgenomen zijn.

- b) Zestig (60) procent van de betaling van elke termijn mag door het inschrijvende lid voldaan worden in promessen of andere schuldbrieven die door het lid zijn uitgegeven en luiden in ecu, US-dollar of Japanse yen. Dergelijke promessen of schuldbrieven zijn niet-verhandelbaar, niet-rentedragend en op verzoek in gelijke jaarlijkse tranches a pari aan de Bank betaalbaar, overeenkomstig een door de Raad van Bewind vastgesteld programma voor de betaalbaarstelling.
- c) Aan alle betalingsverplichtingen van een lid in verband met de inschrijving op aandelen overeenkomstig deze resolutie dient te worden voldaan in ecu, US-dollar of Japanse yen, op basis van de gemiddelde wisselkoers van de betrokken munteenheid uitgedrukt in ecu over het tijdvak van 16 oktober 1995 tot en met 15 april 1996.

4. Ingangsdatum en andere bepalingen

- a) Voor de toepassing van deze resolutie is de ingangsdatum uiterlijk 15 april 1997, dan wel een door de Raad van Bewind vastgestelde datum daarna, doch uiterlijk 31 december 1997, waarop overeenkomstig punt 2.b) van deze resolutie documenten zijn neergelegd die voor de Bank voldoende zijn en waarmee wordt ingeschreven op een totaal aantal van ten minste 494 188 aandelen.
- b) Onder voorbehoud van de bepalingen van deze resolutie zijn de bepalingen van de Overeenkomst tot oprichting van de Bank mutatis mutandis van toepassing op de verhoging van het maatschappelijke kapitaal, alsmede op de inschrijvingen en betalingen ingevolge deze resolutie, alsof deze aandelen behoren tot het oorspronkelijke kapitaal van de Bank en dergelijke inschrijvingen en betalingen de aanvankelijke inschrijvingen op en betalingen voor dergelijke aandelen zijn.

(aangenomen op 15 april 1996)

BESCHIKKING VAN DE RAAD

van 17 februari 1997

waarbij de Lidstaten toestemming wordt verleend op bepaalde, voor specifieke doeleinden gebruikte minerale oliën bestaande verlagingen of vrijstellingen van het accijnsrecht te blijven toepassen overeenkomstig de procedure van artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG

(97/136/EG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Richtlijn 92/81/EEG van de Raad van 19 oktober 1992 betreffende de harmonisatie van de structuur van de accijns op minerale oliën⁽¹⁾, inzonderheid op artikel 8, lid 4,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat de Raad overeenkomstig artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG op voorstel van de Commissie met eenparigheid van stemmen kan besluiten dat een Lidstaat uit specifieke beleidsoverwegingen vrijstellingen of verlagingen van het accijnsrecht op minerale oliën mag invoeren;

Overwegende dat een aantal afwijkingen op 31 december 1996 vervallen en de Lidstaten gevraagd hebben hen voor een beperkte periode te verlengen,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING VASTGESTELD:

Artikel 1

Overeenkomstig artikel 8, lid 4, van Richtlijn 92/81/EEG en onverminderd de verplichtingen die zijn vastgesteld bij Richtlijn 92/82/EEG van de Raad van 19 oktober 1992 betreffende de onderlinge aanpassing van de accijnstarieven voor minerale oliën⁽²⁾, wordt de volgende lidstaten toestemming verleend de hieronder vermelde accijnsverlagingen of accijnsvrijstellingen te blijven toepassen voor de periode van 1 januari tot en met 30 juni 1997:

1. *het Koninkrijk België:*

- een tariefverlaging voor zware stookolie om het gebruik van milieuvriendelijkere brandstoffen aan te moedigen, op voorwaarde dat deze stimulans speciaal gebaseerd is op het zwavelgehalte en op voorwaarde dat het gewogen gemiddelde accijnstarief voor zware stookolie niet onder het in Gemeenschapswetgeving vastgelegde minimumtarief voor zware stookolie ligt. Het verlaagde tarief

mag in geen geval minder bedragen dan 6,5 ecu/ton;

2. *het Koninkrijk Denemarken:*

- toepassing van verschillende accijnstarieven voor benzine gedistribueerd aan benzinestations die uitgerust zijn met een terugvloeisysteem voor benzinedampen en voor benzine gedistribueerd aan andere benzinestations, op voorwaarde dat dergelijke tarieven nooit onder de in de Gemeenschapswetgeving vastgestelde minimumaccijnstarieven voor minerale oliën liggen;

3. *de Franse Republiek:*

- verlaging van de binnenlandse verbruiksbelasting op benzine die op het eiland Corsica wordt verbruikt;

4. *de Italiaanse Republiek:*

- vrijstelling van het accijnsrecht op minerale oliën voor brandstof die gebruikt wordt voor de productie van aluminiumoxide op Sardinië;
- verlaging van de accijns op stookolie voor de productie van stoom en gasolie die gebruikt worden in ovens voor het drogen en „activeren” van moleculaire zeven in Reggio Calabria; het verlaagde tarief mag in geen geval minder bedragen dan 18 ecu/ton;
- verlaging van de accijns op benzine die wordt verbruikt op het grondgebied van Friuli—Venezia Giulia, op voorwaarde dat de verlaagde tarieven niet onder het in de Gemeenschapswetgeving vastgestelde minimumtarief liggen;

5. *Ierland:*

- toepassing van verschillende accijnstarieven voor ongelode benzine om verschillende milieucategorieën in aanmerking te nemen, op voorwaarde dat die tarieven nooit onder de in de Gemeenschapswetgeving vastgestelde minimumtarieven voor minerale oliën liggen;

6. *het Groothertogdom Luxemburg:*

- tariefverlaging voor zware stookolie om het gebruik van milieuvriendelijkere brandstoffen aan te moedigen, op voorwaarde dat deze stimulans speciaal gebaseerd is op het zwavelgehalte en op voorwaarde dat het gewogen gemiddelde accijnstarief voor zware stookolie niet onder het in de

⁽¹⁾ PB nr. L 316 van 31. 10. 1992, blz. 12. Richtlijn gewijzigd bij Richtlijn 94/74/EG (PB nr. L 365 van 31. 12. 1994, blz. 46).

⁽²⁾ PB nr. L 316 van 31. 10. 1992, blz. 19. Richtlijn gewijzigd bij Richtlijn 94/74/EG (PB nr. L 365 van 31. 12. 1994, blz. 46).

Gemeenschapswetgeving vastgelegde minimumtarief voor zware stookolie ligt. Het verlaagde tarief mag in geen geval minder bedragen dan 6,5 ecu/ton;

7. *de Republiek Oostenrijk:*

- vrijstelling van het accijnsrecht voor afgewerkte olie die wordt hergebruikt als brandstof, hetzij direct na terugwinning, hetzij na recycling van de afgewerkte olie, op het hergebruik waarvan rechten kunnen worden geheven;
- voor verlaging of vrijstelling van het accijnsrecht op aardgas en methaan;

8. *de Portugese Republiek:*

- verlaging van het accijnsrecht op stookolie die in de autonome regio Madeira wordt verbruikt, op voorwaarde dat deze verlaging niet verder gaat dan de extra kosten die het vervoer van de stookolie naar die regio met zich brengt;

9. *de Republiek Finland:*

- vrijstelling van het accijnsrecht voor afgewerkte olie die wordt hergebruikt als brandstof, hetzij direct na terugwinning, hetzij na recycling van de afgewerkte olie, op het hergebruik waarvan rechten kunnen worden geheven;

10. *het Koninkrijk Zweden:*

- toepassing van verschillende accijnstarieven op ongelode benzine om verschillende milieucategorieën in aanmerking te nemen, op voorwaarde dat

dergelijke tarieven nooit onder de in Gemeenschapswetgeving vastgestelde minimumtarieven voor minerale oliën liggen;

- vrijstelling van het accijnsrecht voor benzine en kerosine die worden gebruikt voor de particuliere plezierluchtvaart;

11. *het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland:*

- toepassing van verschillende accijnstarieven op ongelode benzine om verschillende milieucategorieën in aanmerking te nemen, op voorwaarde dat dergelijke tarieven nooit onder de bij de Gemeenschapswetgeving vastgestelde minimumtarieven voor minerale oliën liggen.

Artikel 2

Deze beschikking is gericht tot het Koninkrijk België, het Koninkrijk Denemarken, de Franse Republiek, de Italiaanse Republiek, Ierland, het Groothertogdom Luxemburg, de Republiek Oostenrijk, de Portugese Republiek, de Republiek Finland, het Koninkrijk Zweden en het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland.

Gedaan te Brussel, 17 februari 1997.

Voor de Raad

De Voorzitter

G. ZALM

COMMISSIE

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 3 februari 1997

waarbij in beginsel wordt erkend dat de dossiers die zijn ingediend voor een grondig onderzoek met het oog op de eventuele opneming van prosulfuron en cyclanilide in bijlage I van Richtlijn 91/414/EEG van de Raad betreffende het op de markt brengen van gewasbeschermingsmiddelen, volledig zijn

(Voor de EER relevante tekst)

(97/137/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Gemeenschap,

Gelet op Richtlijn 91/414/EEG van de Raad van 15 juli
1991 betreffende het op de markt brengen van gewasbe-
schermingsmiddelen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn
96/68/EG van de Commissie ⁽²⁾, en met name op artikel
6, lid 3,

Overwegende dat Richtlijn 91/414/EEG voorziet in de
opstelling van een communautaire lijst van aangenomen
werkzame stoffen in bestrijdingsmiddelen;

Overwegende dat bij de autoriteiten van twee lidstaten
dossiers zijn ingediend met het oog op de opneming van
twee werkzame stoffen in bijlage I bij de genoemde richt-
lijn;

Overwegende dat Ciba-Geigy Limited op 14 april 1995 bij
de Franse autoriteiten een dossier heeft ingediend betref-
fende de werkzame stof prosulfuron;

Overwegende dat Rhône-Poulenc Agrochimie op 27
maart 1996 bij de Griekse autoriteiten een dossier heeft
ingediend betreffende de werkzame stof cyclanilide;

Overwegende dat de genoemde autoriteiten de Commissie
de resultaten hebben medegedeeld van een eerste onder-
zoek naar de volledigheid van de betrokken dossiers ten
aanzien van de gegevens en informatie die zijn voorge-
schreven in bijlage II en, voor ten minste één gewasbe-
schermingsmiddel dat de betrokken werkzame stof bevat,
in bijlage III bij genoemde richtlijn; dat de bedrijven de
dossiers vervolgens overeenkomstig artikel 6, lid 2, van die
richtlijn hebben doen toekomen aan de Commissie en
aan de andere lidstaten;

Overwegende dat de dossiers betreffende cyclanilide en
prosulfuron aan het Permanent Plantenziektenkundig
Comité zijn voorgelegd in de vergadering van de Werk-
groep Wetgeving van dit Comité op 14 juni 1996;

Overwegende dat krachtens artikel 6, lid 3, van Richtlijn
91/414/EEG op het niveau van de Gemeenschap dient te
worden bevestigd dat elk dossier moet worden geacht in
beginsel te voldoen aan de in bijlage II vervatte voor-
schriften inzake gegevens en informatie en, voor ten
minste één gewasbeschermingsmiddel dat de betrokken
werkzame stof bevat, aan de in bijlage III bij die richtlijn
vervatte desbetreffende voorschriften;

Overwegende dat deze bevestiging nodig is om het gron-
dige onderzoek van elk dossier te kunnen uitvoeren en
om het voor de Lid-Staten mogelijk te maken gewasbe-
schermingsmiddelen met deze werkzame stof voorlopig
toe te laten met inachtneming van de in artikel 8, lid 1,
van Richtlijn 91/414/EEG gestelde voorwaarden, en met
name de voorwaarde dat de werkzame stof en het gewas-
beschermingsmiddel moeten worden onderworpen aan
een grondige beoordeling in het licht van de voor-
schriften van die richtlijn;

Overwegende dat dit niet uitsluit dat het bedrijf kan
worden gevraagd verdere gegevens of informatie te
verstrekken indien dat tijdens het grondige onderzoek
nodig blijkt om een besluit te kunnen nemen;

Overwegende dat tussen de lidstaten en de Commissie is
overeengekomen dat Frankrijk het grondige onderzoek
van het dossier betreffende prosulfuron zal verrichten en
Griekenland dat van het dossier betreffende cyclanilide;

Overwegende dat Frankrijk en Griekenland de conclusies
van hun onderzoeken — vergezeld van eventuele aanbe-
velingen met betrekking tot de vraag of de betrokken
werkzame stof al dan niet in bijlage I van Richtlijn
91/414/EEG moet worden opgenomen, en welke voor-
waarden eventueel aan die opneming moeten worden
verbonden — zo spoedig mogelijk en in elk geval binnen
één jaar in verslagen aan de Commissie zullen mededelen;

⁽¹⁾ PB nr. L 230 van 19. 8. 1991, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 277 van 30. 10. 1996, blz. 25.

dat na ontvangst van deze verslagen het grondige onderzoek zal worden voortgezet met de deskundige inbreng van alle Lid-Staten in het kader van het Permanent Plantenziektenkundig Comité;

Overwegende dat de in deze beschikking vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Permanent Plantenziektenkundig Comité,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

De onderstaande dossiers worden geacht in beginsel te voldoen aan de in bijlage II vervatte voorschriften inzake gegevens en informatie en, voor één gewasbeschermingsmiddel dat de betrokken werkzame stof bevat, aan de in bijlage III bij Richtlijn 91/414/EEG vervatte desbetreffende voorschriften:

1. Het dossier dat Ciba-Geigy Limited bij de Commissie en de lidstaten heeft ingediend met het oog op de

opneming van prosulfuron als werkzame stof in bijlage I bij Richtlijn 91/414/EEG en dat op 14 juni 1996 is voorgelegd aan het Permanent Plantenziektenkundig Comité.

2. Het dossier dat Rhône Poulenc Agrochimie bij de Commissie en de lidstaten heeft ingediend met het oog op de opneming van cyclanilide als werkzame stof in bijlage I bij Richtlijn 91/414/EEG en dat op 14 juni 1996 is voorgelegd aan het Permanent Plantenziektenkundig Comité.

Artikel 2

Deze beschikking is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 3 februari 1997.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 3 februari 1997

tot vaststelling van de vorm van de tabellen voor het database-systeem overeenkomstig Richtlijn 94/62/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende verpakking en verpakkingsafval

(Voor de EER relevante tekst)

(97/138/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Gemeenschap,Gelet op Richtlijn 94/62/EG van het Europees Parlement
en de Raad van 20 december 1994 betreffende verpakking
en verpakkingsafval⁽¹⁾, inzonderheid op artikel 12, lid 3,Overwegende dat de vorm van de tabellen en het kader
voor de gegevensvergaring op geregelde tijden opnieuw
moeten worden gezien in het licht van de praktijkervaring
en, zo nodig, moeten worden herzien;Overwegende dat de in deze beschikking vervatte maatregelen
in overeenkomst zijn met het advies van het krachtens
artikel 21 van Richtlijn 94/62/EG ingestelde comité,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

Deze beschikking, die voor alle in de Gemeenschap in de handel gebrachte verpakkingen en al het verpakkingsafval, als bepaald in artikel 2, lid 1, van Richtlijn 94/62/EG, geldt, heeft ten doel de vorm van de tabellen voor de database-systemen inzake verpakking en verpakkingsafval vast te stellen die nodig zijn om de lidstaten en de Commissie te helpen bij het toezicht op de manier waarop de doelstellingen van Richtlijn 94/62/EG in de praktijk worden gebracht.

Deze tabellen zijn bedoeld om de aard en de aanbiedingsvorm van de vergaarde gegevens te harmoniseren en de gegevens van de lidstaten vergelijkbaar te maken.

Artikel 2

In deze beschikking:

- gelden, voor zover relevant, de definities van artikel 3 van Richtlijn 94/62/EG;
- wordt onder „composiet” verstaan, een verpakking bestaande uit verschillende materialen die niet met de hand kunnen worden gescheiden en waarbij geen enkele component meer dan een bepaald gewichtspersent vertegenwoordigt, die wordt vastgesteld volgens de in artikel 21 van Richtlijn 94/62/EG neergelegde procedure. Potentiële uitzonderingen voor

sommige materialen kunnen worden vastgesteld volgens dezelfde procedure.

Artikel 3

De tabellen in de bijlagen worden jaarlijks ingevuld — de eerste keer met de gegevens over 1997 — en hebben telkens betrekking op een volledig kalenderjaar; zij worden de Commissie toegestuurd binnen een termijn van 18 maanden na het einde van het betrokken jaar. Zij worden de Commissie ook toegezonden samen met de nationale rapporten die conform artikel 17 van Richtlijn 94/62/EG worden opgesteld.

Artikel 4

De lidstaten verstrekken de Commissie de gepaste kwalitatieve gegevens over de concentraties van zware metalen in verpakking in de zin van artikel 11 van Richtlijn 94/62/EG en de aanwezigheid van schadelijke en andere gevaarlijke stoffen en materialen in de zin van bijlage II, punt 1, derde streepje, van Richtlijn 94/62/EG.

De lidstaten verstrekken de Commissie ook kwantitatieve gegevens over het verpakkingsafval dat als gevaarlijk wordt beschouwd ten gevolge van verontreiniging door de producten die daarin verpakt zijn geweest, in de zin van Richtlijn 91/689/EEG van de Raad⁽²⁾ en Beschikking 94/904/EG van de Raad⁽³⁾, in het bijzonder indien het niet geschikt is voor terugwinning.

Uiterlijk aan het eind van de eerste vijfjarige periode bedoeld in artikel 6, lid 1, van Richtlijn 94/62/EG moet de Commissie een rapport worden voorgelegd. Ook voor iedere volgende vijfjarige periode dient zulks te geschieden.

Artikel 5

De lidstaten maken de ingevulde tabellen aan de Commissie bekend in de bij deze beschikking vastgestelde vorm, samen met een duidelijke beschrijving van hoe de gegevens vergaard zijn en de belangrijkste kenmerken van de databases waaruit deze gegevens zijn opgevraagd.

In het bijzonder dient de beschrijving de ramingen te omvatten die zijn gebruikt bij de berekening van de hoeveelheden en percentages teruggewonnen en gerecycleerd verpakkingsafval en het percentage hergebruik.

⁽¹⁾ PB nr. L 365 van 31. 12. 1994, blz. 10.

⁽²⁾ PB nr. L 377 van 31. 12. 1991, blz. 20.

⁽³⁾ PB nr. L 356 van 31. 12. 1994, blz. 14.

Artikel 6

De gegevens die in de tabellen 3, 4.1 en 4.2 van bijlage III moeten worden ingevuld met betrekking tot het gewicht van de gerecycleerde of teruggewonnen hoeveelheid verpakkingsafval, hebben betrekking op de hoeveelheden verpakkingsafval die daadwerkelijk als input van een recycling- of terugwinningsproces zijn gebruikt.

Voor de berekening van deze inputs mag alleen afval in aanmerking worden genomen dat afkomstig is van in de handel gebrachte verpakkingen, alle soorten productieresiduen die bij de productie van verpakking of verpakkingsmateriaal of in de loop van enig ander productieproces ontstaan, uitgesloten.

Artikel 7

De gegevens in de tabellen zijn bestemd voor de controle op de verwezenlijking van de doelstellingen van Richtlijn 94/62/EG en dienen ook ter informatie en als basis voor de toekomstige besluitvorming.

De gegevens in bijlage II (tabel 2) worden op vrijwillige basis verstrekt.

De opsplitsing van de gegevens in bijlage III (tabellen 3, 4.1, 4.2) in organische recycling en andere vormen van recycling, terugwinning van energie en andere vormen van terugwinning, verbranding en storten dient louter ter informatie en geschiedt op vrijwillige basis.

Het verstrekken van de gegevens vereist in de kolommen „totaal”, „totale recycling”, en „totale terugwinning” is verplicht. Het verstrekken van de gegevens vereist in de kolom „gesorteerd voor recycling” is vrijwillig.

De verpakkingsmaterialen waarvoor het verstrekken van gegevens verplicht is, zijn glas, kunststoffen, papier en karton en metalen.

Artikel 8

Overeenkomstig de procedure van artikel 21 van Richtlijn 94/62/EG zal de Commissie het kader voor de verstrekking van gegevens door lidstaten opnieuw bezien teneinde deze gegevens vergelijkbaar en coherent te maken. In dit kader dienen de toe te passen definities, inclusief composieten, en de nauwkeurigheidsmarges die met betrekking tot de gegevens dienen te worden nagestreefd in overweging te worden genomen.

De lidstaten zien erop toe dat de gegevens die worden verstrekt in overeenstemming zijn met dit kader.

Artikel 9

Deze beschikking is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 3 februari 1997.

Voor de Commissie

Ritt BJERREGAARD

Lid van de Commissie

BIJLAGE I

Tabel 1

Hoeveelheid verpakking die in de lidstaat in de handel is gebracht

(in ton)

Materiaal		Productie van lege verpakking	Invoer (lege verpakking plus gevulde verpakking)	Uitvoer (lege verpakking plus gevulde verpakking)	Hoeveelheid in de handel gebrachte verpakking
(1)		(2)	(3)	(4)	(5)
GLAS					
KUNSTSTOFFEN	PET				
	PE				
	PVC				
	PP				
	PS				
	Overige				
	Totaal				
PAPIER EN KARTON					
METALEN	Staal				
	Aluminium				
	Totaal				
COMPOSJETEN					
HOUT					
OVERIGE					
TOTAAL					

1. De kolommen 2, 3 en 4 moeten worden ingevuld indien de gebruikte methode om kolom 5 in te vullen, verwijst naar de productie en naar de import- en exportstatistieken.
2. De kolommen 3 en 4 kunnen worden opgesplitst in lege en gevulde verpakking.
3. De gegevens betreffende de opsplitsing over de verschillende kunststofcategorieën, de opsplitsing van metalen in staal en aluminium en de gegevens met betrekking tot composieten en hout worden op vrijwillige basis verstrekt. De gearceerde vakken zijn facultatief.
4. Gegevens met betrekking tot de composieten mogen ofwel worden opgenomen naar gelang van de aard van de belangrijkste component in totaalgewicht ofwel afzonderlijk worden aangegeven.

Tabel 2 is facultatief en is uitsluitend bedoeld voor de product- en/of verpakkingscategorieën die door de nationale instanties van belang worden geacht met het oog op de toepassing van artikel 5 van Richtlijn 94/62/EG.

In de tabel worden daarom de verpakkingstypes en producten opgesomd die worden geacht voor initiatieven inzake hergebruik in aanmerking te komen; bij het invullen hoeven evenwel alleen de elementen te worden genoemd die in het kader van de nationale systemen met het oog op hergebruik relevant zijn. In voorkomend geval mogen de kopjes worden aangepast aan de concrete realiteit van deze systemen.

Indien terzake gegevens beschikbaar zijn, mag binnen de algemene categorieën dranken/levensmiddelen/non-food een nader onderscheid worden gemaakt tussen bijvoorbeeld mineraalwater, frisdranken, melk, alcoholische dranken, vlees, vis, waspoeder enz.

Welke gegevens worden medegedeeld en hoe nauwkeurig deze zijn, hangt af van de beschikbare informatie en de kosten samenhangend met het vergaren daarvan; een en ander wordt mede bepaald door de situatie in iedere lidstaat.

Noten:

- „Aantal circulerende verpakkingen”: het aantal verpakkingen dat binnen het hergebruikssysteem in omloop is.
- „Aantal gebruikscyclussen per jaar”: het gemiddelde aantal keren per jaar dat een verpakking opnieuw wordt gebruikt.

De zwarte vakken hebben betrekking op informatie die niet in alle gevallen relevant is. De hoeveelheden dranken/vloeistoffen worden uitgedrukt in liter en alle andere hoeveelheden in kilogram.

Tabel 4.1

Gecontroleerde hoeveelheid in de lidstaat geproduceerd verpakkingsafval, die buiten de lidstaat wordt teruggewonnen

(in ton)

Materiaal	Teruggewonnen via					
	organische recycling	andere vormen van recycling	totale recycling	terugwinning van energie	andere vormen van terugwinning	totale terugwinning
GLAS						
PET						
PE						
PVC						
PP						
PS						
Overige						
Totaal						
PAPIER EN KARTON						
Aluminium						
Staal						
Totaal						
METALEN						
COMPOSITIEN						
HOUT						
OVERIGE						
TOTAAL						

Tabel 4.2

Gecontroleerde hoeveelheid buiten de lidstaat geproduceerd verpakkingsafval, die in de lidstaat wordt teruggewonnen

(in ton)

Materiaal	Teruggewonnen via						totale teruggewinning
	organische recycling	andere vormen van recycling	totale recycling	teruggewinning van energie	andere vormen van teruggewinning		
GLAS							
PET							
PE							
PVC							
PP							
PS							
Overige							
Totaal							
PAPIER EN KARTON							
Aluminium							
Staal							
Totaal							
METALEN							
COMPOSITIEN							
HOUT							
OVERIGE							
TOTAAL							

Noot bij de tabellen 3, 4.1 en 4.2

1. De gegevens in tabel 3 mogen, op vrijwillige basis, worden opgesplitst in huishoudelijk en niet-huishoudelijk.
 2. De kolom „Totaal” moet verplicht worden ingevuld. De gegevens in de kolom „Gesorteerd voor recycling” worden op vrijwillige basis verstrekt.
 3. De kolommen „organische recycling” en „andere vormen van recycling” zijn facultatief. De kolom „totale recycling” moet verplicht worden ingevuld.
 4. De kolommen „terugwinning van energie” en „andere vormen van terugwinning” zijn facultatief. De kolom „totale terugwinning” moet verplicht worden ingevuld.
 5. De gegevens in de kolommen „verbranding” en „storten” worden op vrijwillige basis verstrekt.
 6. De gegevens betreffende de opsplitsing over de verschillende kunststofcategorieën, de opsplitsing van metalen in staal en aluminium en de gegevens met betrekking tot composieten en hout worden op vrijwillige basis verstrekt.
 7. Gegevens met betrekking tot composieten mogen ofwel worden opgenomen naar gelang van de aard van de belangrijkste component in totaal gewicht ofwel afzonderlijk worden aangegeven.
 8. De zwarte vakken zijn niet in alle gevallen van toepassing. De donkere vakken zijn facultatief.
-